



SAILENDRA

ବିଜୟାମନୀ

: ମୂଲ୍ୟ ୫୦:

ଠିକ ଯେମନ୍ତି ଜାନ



କର୍ତ୍ତନବ କଥ ପରିଷକାର, ଗଟନ ବୈଶିଷ୍ଟ୍ୟର ପାରିପାଟୀ, ସୁମନୋହର କାଳକାରୀ, ବିର୍କାଗ ଦୈଶ୍ୟର ଉପରେ ଏବଂ ସର୍ବର
ବିଶ୍ଵକାରୀ ଆଚାର୍ୟ ଅଳଦାରେ ବେ ମେ ବୈଶିଷ୍ଟ୍ୟ ଅଭାବେ
ଛାନ, ଏକମାତ୍ର ପିଲି ଧାରେ ପ୍ରତିତ ଆଶ୍ରମର ଅଭିଭି
ଅଭିକାରୀ ଠିକ ମେଇ ବୈଶିଷ୍ଟ୍ୟକାରୀ ଆବଶ୍ୟକ ବାସନାରେ ବର୍ଣ୍ଣନାରେ
ଦେଖାଇବା ନାମାବିର ଆଶ୍ରମିକ ବିଜାଇବେ ବର୍ଣ୍ଣନାରେ ଓ
ମୌଶୋର ବାସନାରି ମର୍ମଦା ବିଜାର୍ଥ ବ୍ୟକ୍ତ ଥାକେ ଏବଂ ଅଭିଭାବିତ
ଦିଲେ ମନୋମତ କରିବା ଅଭିଭାବିତ ଦେଖାଇବା ହେବାନ ଅଥବା
ଦିଲେ ଦୂର ଅଭାବାର ପାତରା ଦୟ। ମୃଦୁ ମୂଳର
ବସନ୍ତ ଦୂର ଅଭାବାର ପାତରା ଦୟ। ମୃଦୁ ମୂଳର
ବସନ୍ତ ପ୍ରତ୍ୟେକଟି ବିନିମୟର ଜଣ ପାରେଟି ମେଘ ଥାକେ।

ଏମ, ବି, ମରକାର ଏବଂ ମନ୍ଦ୍ର

ମନ ଏ ଓ ଗ୍ୟା ଓ ସତ୍ତ ଅଫ ଲେ ଟ ବି, ମ ର କା ର

ମାତ୍ରଫ୍ୟାକଚାରିଂ ଡ୍ରେଲାର୍

୧୨୮, ୧୨୮-୧ ମେରା ଜାର ଟ୍ରୀଟ୍ କଲିକାତା
ଫୋନ୍-ବି-ବି-୧୭୬୧
ଆମ ଟ୍ରିଲିମ୍ୟାଲ୍ଟ୍ସ



ବିଦେଶିନୀ
କାହିନୀ

ଚାଲି ବାତ । ପ୍ରାପ ନାଟା । ପ୍ରାକ
ଆଉଟ ମହେତ କଲକାତାର ରାତ୍ରାର ଅନତା
ଓ ସାନବାହନେର ବିରାମ ନେଇ । ହଠାତ
ଶହର ମଚକିତ ହସେ ଉଠିଲ ଆବହେ ।
ମାଇବେନ ବେଜେ ଉଠେଛେ । ଏହି ବିପଦେର
ମାବେ ଏହାର ବେଡ ମେଲ୍ଟାବେ ପ୍ରକାଶ
ଓ ମମତାର ପ୍ରଥମ ପରିଚର ।

ମମତାର ଡାଇ ଦୁଲାଲ ଏକଟ୍ ଦୁଟି
ପ୍ରକାଶିତ । ବୋଯାର ଶବ୍ଦ ଶବ୍ଦ ମେ
ଆର ହିର ଥାକତେ ପାରଲେ ନା । ମଜା
ଦେଖବାର ଅନ୍ତେ ମେଲ୍ଟାବେ ଥେକେ ଛୁଟେ
ବେରିହେ ପଡ଼ିଲେ ବାସ୍ତାର । ମମତାର
ଛୁଟିଲେ ତାକେ ଧରେ ଆମଣେ । ପ୍ରକାଶ
ଶିକ୍ଷିତ ଯୁକ୍ତ । ବିପଦେର ମାବେ ଏକା
ମମତାକେ ଘେତେ ମେଖେ ଚିପ କରେ
ଥାକତେ ପାରଲେ ନା । ମେଓ ଚଲିଲେ ମମତାର ମାହାଯେ ତାର ଭାଇକେ ଖୁଣ୍ଡାଇ ।

କିଛିକଣ ପରେଇ “ଅଲ କ୍ରିସ୍ଟାର” ହେ । ଆବାର ଚାରିଦିକେ ଲୋକେର ଶାଢା
ପଡ଼େ ଯାଏ ।

ଅନେକ କଟି ଦୁଲାଲକେ ଝୁକ୍କେ ପାଓରା ଗେଲ ଏ, ଆବ ପି’ର ଫାଟ୍ ଏବଂ
ମେଲ୍ଟାବେ । ମମତା ଭାଇକେ ନିଷେ ବାଡି ଯାଏ । ପ୍ରକାଶର ତଥିଲ ଥେବାଲ ହୟ,
ତାଢାତାଢିତେ ଘରେ ଟିକାନାଟା ନେଓଯା ହୟ ନି । ମମତାର ମଙ୍ଗେ ଦେଖାଇ ହେଯାର
ଆର କୋନ ପଥିଇ ରଇଲ ନା ।

କୁଣ୍ଡମନେ ପ୍ରକାଶ ବାଡି କେବେ

ପ୍ରକାଶର ବାବା ମତାଶିବ ଚୌଧୁରୀ ମନ୍ତ୍ର ଧରୀ । ମନ୍ତ୍ର ବଡ ତାର ଚାଲେର ବାବା ।
ବୋଯାର ଭବେ, ପ୍ରାମେର ମାବେ, ତିନି କାଶି ଚଲେ ଯାଇଛନ । କିନ୍ତୁ ପ୍ରକାଶର ମନ
ଆର ଶହର ଛେଟେ ଘେତେ ଚାଇ ନା । ବାବାର ବେଥାର ଅଞ୍ଚାହାତେ ମେ ଶହର
ଥେକେ ଯାଏ ।

ଏମ. ପି. ଗ୍ରୋଡାକ୍ସନ୍ସେର ନୂତନ ଚିତ୍ର : ବିଦେଶିନୀ

মমতার কোন সকানই প্রকাশ পাব না। তাকে দেখবার আর কোন আশাই হয়ত নেই। কিন্তু ভাগা-দেবতা প্রকাশের ওপর প্রসন্ন হলেন। দৈবজ্ঞমে ছলনার সঙ্গে একদিন তার দেখা। তাকে নিয়ে প্রকাশ গেল মমতার বাড়ী। প্রথমেই দেখা হয় মমতার বাবা যজ্ঞের রায়ের সঙ্গে। এখন উপায়? মমতার সঙ্গে দেখা করবার কোন সন্দৰ্ভ কারণ তার-নেই! বাধা হয়ে তাকে ছলনার আশ্রয় নিতে হয়। কিন্তু মমতার কাছে তার সব চালাকী ফাঁস হয়ে যায়। বেচারা ফিরে আসে ব্যর্থ মনোরথ হয়ে।

মমতাদের আধিক অবস্থা এখন মৌটেই ভাল নয়। একদিন এরাও ছিল



খনী। কিন্তু অনৃষ্টের বিড়ছনায় আজ গরীব।

তাই প্রকাশ অনেক দিক মিয়ে এদের সাহায্য করবার চেষ্টা করে; কিন্তু প্রত্যেকবাবেই মমতা তা উপেক্ষাত্তরে প্রত্যাখ্যান করে।

• • •
মমতাদের ছুরবস্থা চরমে উঠেছে। দিন যেন আর চলে না।
• • •

প্রকাশেরও মমতাহীন দিন আর কাটে না!

অনেক ভোবে চিন্তে প্রকাশ এক উপায় হিসেবে। তাঁর নিজের আগমনিক চাহুড়ী দিয়ে সাধায়া করবে বলে মহাত্মকে তার না-করা-দরখাস্ত মহুয়ার চিঠি দিবে দেখা করতে গিলে পাঠাব।

মহত্ব টিকি বুঝতে পারে না। তবুও ধার দেখে করতে। এবারও
সমস্তোর কাছে প্রকাশের সব ফলি ধরা গড়ে। এটা কিসের আপিস
এবং কে এর মালিক তা মহত্ব টের পাই। বার বার এ-রকম অবচিত
নাহায় করতে চাওয়ার মূলে কোন গৃহ অভিনন্দি আছে বলে তার সন্দেহ হয়।
মহত্ব। বলে—হাজার হাজার লোকের মুখের অরু কেড়ে নেওয়া ধার ষ্যৰসা
তার চাকুরী আমি করি না।

ପ୍ରକାଶ ମନ୍ତ୍ରାଳୟକେ ତାଦେର ଶୋଚନୀୟ ଆଧିକ ଅବହୁତ କଥା ସଲେ । ମନ୍ତ୍ରାଳୟ ଏତେ ନିଜେକେ ଅଗମାନିତ ମନେ କରେ ଏବଂ ବଲେ—‘ଭରକାର ହିଲେ ବରଂ ସିନ୍ମୋତେ କାଜ କରବ ତବୁ ଓ ଆଗନୀଆ ଏଥାନେ ନୟ ।’

শহরে হৈ চৈ পড়ে গেছে। কাগজে কাগজে বিজ্ঞাপন। পোষ্টারে পোষ্টারে
বা ডী র দেওয়ালগুলো
চেয়ে গেছে। অপনপুরী
টকিজের 'বিদেশীনী' ছবি
তোলা হচ্ছে।

ପ୍ରକାଶେର କେମନ ଯେଣ
ମନ୍ଦେହ ହୁଏ । ମେ ସ୍ଵପନପୂରୀ
ଟକିଜେର ଆପିଲେ ସାଧ ।
ମୟତା ସତିଇ ଏକଞ୍ଚା
ହିସାବେ ଦେଖାନେ କାଞ୍ଚ
କୁରାଚେ ।

ପାକେ ପ୍ରକାରେ ପ୍ରକାଶ
କୋମ୍ପାନୀର ଅଂଶୀଦାର ଓ
ବିଦେଶିନୀ ଛବିର ନାୟକ
ହୁଁ ।

ମମତା ଓ ଏଥନ ବିଦେଶିଙ୍କୀ
ଛବିର ନାୟିକା ।

বিলেশিনী ছবির
কাজ খুব জোরেই
চলছে। এমন সময়
ঘটে এক ব্যাপার।
য ম তা কে আসল-
বিপদ থেকে
য়া চা তে গিরে
প্রকাশ পড়ে পরি-
চালক মহাশয়ের
কোপে। সঙ্গে সঙ্গে
প্রাকাশের টৃত্তিশ
প্রবেশ নিষেধ।

କା ଶୀ ତେ ବସେ
ମତାଶିବ ଚୌଧୁରୀ
ପୁତ୍ରେର ସବ କୌଣ୍ଡି
କାଗଜେ ଦେଖଲେନ ।
ଫି ବେ ଏ ଲେ ନ

ତିନି କଳକାତାୟ । ତିରଙ୍ଗାର କରେନ ଶୁଣିକେ । ଅକ୍ଷାଶ ବୋବାରା ଚେଷ୍ଟା କରେ ଯେ ଶିଲେମାର କାଜ କରା ସତ୍ତା ଥାରାଗ ମନେ ହସ ଦିଲିଛି ତଥଟା ନମ୍ବ । କିନ୍ତୁ ଫଳ ହ'ଳ ବିପରୀତ । ଅକ୍ଷାଶକେ ବାଡ଼ି ଥିଲେ ବାର ହେଁ ଯେତେ ହସ ।

একে একে সব দরজা বন্ধ হয়ে যাও প্রাকাশের। তা যাক। কিন্তু মমতার কাছে তাকে ঘেটেই হবে। ছদ্ম-বেশে গেল মে ছড়িওতে মমতার কাছে। জনতার দৃশ্য হচ্ছে। এই স্থয়োগে সে জানাতে গেল মমতাকে তার মনের কথা। ধরা পড়ে প্রাকাশের ছদ্ম-বেশ। কথা শেষ হওয়ার আগেই তাকে বেরিয়ে আসতে হ'ল আবার ছড়িও থেকে রাস্তা।

ମୟତୀ ସିନେମା ଛେଦେ ନିଯୋଜେ |.....

প্রকাশ নিরন্দেশ |

ମେହମର ପିତା ପୁତ୍ରର ସଥର ନା ଶେଷେ ଡିଗେଟ ଯାଇ ପ୍ରକାଶର ଖୋଜେ ।
କୋଣାନୀ ଉଡ଼ିଛେ ଲାଟା । ତାଙ୍କ ଆମସର ଝାକିକେ ବସେ ଆହେନ ପରିଚାଳକ
ମହାଶୟ ଏକ । ପିତା ସଥର ପେଲେନ, ଯେଥାନେ ନାୟିକା ଦେଖି ଥାରେଇ ନାହିଁ ।

বৃক্ষ চললেন নায়ক নায়িকার সঙ্গানে

তারপর ? কুপালী-পর্দায় দেখতে পাবেন — বিচিত্র এই ব্ৰহ্মাঙ্গের সমাপ্তি



বিদেশনীর গান

(১)

মনে মনে চলছে কিসের জাল বোনা,
নামটা কি তার বল্ব ? না না বল্ব না।
ঝোড়ো হাওয়া হাহি করে
সেই যে হৃদ্ব তেপাঙ্গারে,
সেখানে তার পাদের ধূমি
থেকে থেকে ঘাট শোনা।

কোন গোঁফে ছিল
পেল কেমন করে ছাড়া :
একজা মাঠে চৰে হেড়া
কেন বেচারা।

বাজাৰ হুমাৰ হবে বুঝি,
নিখুম পুরী বেড়াও খুঁজি,
কৰে এমে দূন ভাঙ্গাবে
তথু তাই বিন গোগা।

—চুলাল ও মমতা

(২)

থেকে থেকে কার যেন ছায়া পড়ে
গহন নিধৰ নৌজ সীয়াৰে।
চেনা কি সে অচেনা,
নৌজ জল জানে না,
শুধু কি যে হৃথে ভৱে
মারা কষ্ট লিহৈৰ
মনে মনে ভাবে নে
কেন এই দোলা হাঁট,
কোন অভলেৱ ঘূৰে
এ অপন তোলা যায়।

তবু কাণ পেতে রঘ,
আকুল বাতাস বঘ।
উথলে উতলা চেত
হিয়া হ'তে অধৱে।

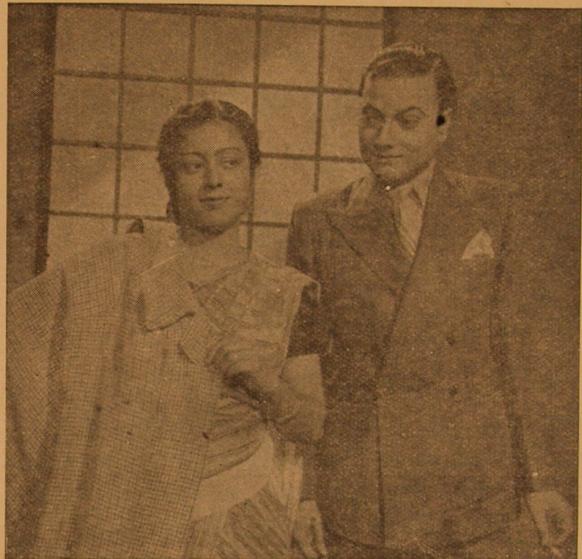
—মমতা।



৬

এম. পি. প্রোডাক্সন ::

বিদেশনী



(৩)

হাস্ট্রিকু লুকাবে আৰ কোথায় বল
বিদায় বেলাট মিছেই নয়ন ছলছল
বাধন বুঝি ছিল কিছু,
তীৰেৰ মাগা টামে পিছু,
তবু দূৰেৰ হাওয়াৰ টামে
তৰী তোমাৰ টলমল।

চেতালি বন ঝরিয়ে পাতা।

সাজে হত নিৰাভৱণ,

তবু জানি আঞ্জুৱে তাৰ

কোন নৃতনেৰ চলে বৰণ :

চোখেৰ জলে গত বিশ্বাৰ

বাথাচুকু বহে লিখিৰ,

তবু মৃতন আশৰ আলোঘ

হৃদয় তাহাৰ ঝলমল।

—সহচৰী।

(৪)

বলতে কি চাই যাই ভুলে,

মুখৰ পানে তাকাও যখন চেত তুলে।

অনেক কথা ছিল বুঝি,

কোথায় গেল পাইনা খুঁজি,

হারায় অতল নয়ন-তলে

হারায় তোমাৰ কালো চুলে।

রাতেৰ মদেৰ কথা যত তাৰাব তাৰাব,

উৱেঁ গগন পানে চেয়ে যেমন হারাব,

তেমনি তোমাৰ কাছে এমে

চেঁয়ে ধৰি অনিদেয়ে।

বালীহারা হুৰে শুধু

নীৰৰ হৃদয় ওচে চুলে।

— মুম্ভা।

(৫)

চেমে রই শুধু দূৰে গগন পানে।

উতলা পান বিজলী চমকে

শুধু শুমৰি' মৰে।

বিধুৰ ধৰা যে আজও পিয়াসী

বিৰহ তামে বিদেৱে;

মিটিবে কবে আশা কৰা জানে।

বক্ষিত হিয়া রাহিয়া

ঘণ্টনে হেৱে ঘাৰ ছায়া,

যত দূৰে চাই নাই সে যে নাই

শুধু মৰমায়া ;

যুগ যুগ গেল বিফল ঘোনে।

— মুম্ভা।

বিদেশনী

:: এম. পি. প্রোডাক্সন

[১]

এম. পি. প্রেডাকসম্পরের নিবেদন
কানন দেবী রূপায়িত
বিদেশিনী

চেনা ও পরিচালনা : প্রেমেন্দ্র মিত্র

সঙ্গীত : কমল দাসগুপ্ত

গৃহান ভূমিকায় : ধীরাজ ভট্টাচার্য

অস্থান্ত ভূমিকায় : শ্রেণেন চৌধুরী (এন. টি. র সৌভজে), জীবেন বসু, রবি রায়,
কাহু বন্দেন্দে (এন), শ্রাম লাহু, মুপতি চট্টোপাধ্যায়, আল বশ, কৃষ্ণন মুখাজ্জি,
বেচু সিংহ, সতোন ষেওল, শ্রীয়ন কেশব রায়, বীরেন ডঙ, বৃন্দাবন চট্টো,
কুজ দাস, প্রফুল্ল দাস, বিপিন বশ, যতীন দাস, রবীন দন্ত

এবং

প্রতা, ছাঁয়া, শাস্তা, রেবা বোস।

—কল্পাসঙ্গী—

চিত্রশিল্পী : বিজুতি লাহু।

শক্রমন্ত্রী : যতীন দন্ত

সম্পাদক : সংকোচ গাঢ়ুলী।

বসন্তনাগরিক : শ্রেণেন ষেওল

শিল্প-নির্দেশক : তারক বসু।

ব্যবস্থাপনা : বিমল ঘোষ

কল্পসঙ্গী : বামু।

—সহকারী—

পরিচালনায় : বিজুতি চক্রবর্তী, নির্মল তামুকদার, অমল বসু, বীরেন মুখাজ্জি।

চিত্রশিল্পী : নিধু দাস গুপ্ত, অনিল গুপ্ত, সাধন রায়, অরুণ বসু।

শৰ্করাপত্র : গোবিন্দ মজিত, তরলী রায়।

সম্পাদনায় : কমল গাঢ়ুলী।

কল্পসঙ্গীয় : বসীর ও ফকরু।

বাবস্থাপনায় : ছবোধ পাল, নিতাই সিংহ, যাদব চক্রবর্তী।

রসায়নাগারে : শ্রেণেন চ্যাট্টাজ্জি, জীবন ব্যানাজ্জি, নিরহুন সাহা, ভোলা মুখাজ্জি।

**নির্ভরশীল গ্যারান্টিয়ুক্ত
জ্যামিতি প্রস্তুত**

22 CT.

ব্রাজিল



- গুরুবাই লোকিকতা ও সম্প্রদায়ক করিতে
অবিভাব। ইহা বীটি সোনারই অচুরুপ।
- ★ বিস্তুকালে কারেট সোনার অর্ধ
কুলা দেওয়া হয়।
- ★ ১০ আনার ডাক টিকিট পাঁঠাইলে
ক্যাটোলিগ দেওয়া হয়।

ইতিয়ান বোণ্ড ব্যারেটে গোল্ড ব্রে

২১০, বছবাজার প্রাট, এবং ১, কলেজ প্রাট

কলিকাতা

আউনব কপ পারিব স্বনায়—

স্তুপিক্ষিত ও হনিপুর শিল্পাগণের দ্বারা
সুহালক ওজনের হাল কালুক ওজনের
গহনা প্রস্তুত করাই আমাদের বৈশিষ্ট্য।
আমাদের দোকানে নানাবিধ আধুনিক
বিজ্ঞানের অলক্ষণ প্রস্তুত ও বিক্রয় হয়।
মুক্তবলে তি পিতে বিনিন পাঠান হয়।
প্রয়াত্ম পর্বের বসনে মুক্ত অলক্ষণ
পাঠায়। মুক্তী প্রস্তুত।

বিঃ প্রঃ—বিলাতী বোকের উপর এক আনা
হইত উক্তে অঙ্গিগাছা চুড়ি তৈরোরী করাই
আমাদের বিশ্বব্রহ্ম। মুকুরা অঙ্গিগাছা
(বোক সহ) ২। টাকা মাত্র।



আইডিয়েল জ্যৈলারী

ম্যানুফ্যাকচারিং জ্যৈলারী হতে আইডিস ১৩০, বছবাজার পুর্ট, কলিকাতা।

সাব অফিস—১২০১, পি. আর. সেন (শাপি পেজা) টালোগঞ্জ :: কলিকাতা।



Insist on
ROSCO'S

Scented
COCONUT OIL
for the HAIR

PUREST & SCIENTIFICALLY REFINED.
PROMOTES THE GROWTH AND
ARRESTS FALLING HAIR.

FRANK ROSS & CO LTD. CALCUTTA.
DARJEELING

- रामेश्चन्द्र चक्रवर्ती कर्ट्टक ८७, धन्नतल! प्लाट, कलिकाता हইতে সম্পাদিত ও প্রকাশিত
- জি সি রায় কর্ট্টক ৮৬নং বহবাজার প্লাট কলিকাতা জুভেনাইল আর্ট প্রেস হইতে মুদ্রিত